

広報

むろらん

2002
No850

1



新年号特集

明日にはばたく

私たちの2002年

(写真：自鳥保育所のもちつき)

明日にはばたく

新 年 号 特 集

私たちの2002年



2002年の幕が、今、開かれました。
このコーナーでは、これまで各分野で活躍し、
そしてさらに新たな飛躍を目指す人たちの
その目標や思いを紹介します。

活力あふれる1年に

室蘭市議会議長

あ べ かつ よし
阿 部 勝 好



市民の皆様、あけましておめでとうございます。

昨年は、財政再建のキーワードとして「構造改革」が国民の注目を集め、またアメリカにおける同時多発テロ事件では、恒久平和を願う全世界の人々に大きな波紋を投げかけ、時代の変動を予期させる年でした。

一方、地方自治体においては、地方分権の進展とともに、国依存型のまちづくりから、各自治体による自己決定・自己責任のもとでの、住民と協働した個性あるまちづくりが強く求められてきております。

このような時代の流れの中で、市議会の果たすべき役割と責任は、ますます重要となり、情報の共有化はもちろんのこと、複雑多岐にわたる市民ニーズを的確に把握し、積極的に民意を市政に反映していかなければならないものと考えております。

さて、今年は開港130年、市制施行80年という大きな節目の年を迎えますが、市民の皆様とともに各種記念行事を盛り上げ、活力あふれる1年にしたいと思います。

本年が市民の皆様にとって、幸せ多い心安らぐ年となりますよう、心から祈念いたします。

さらなる躍進に向けて

室蘭市長

しん ぐう まさ し
新 宮 正 志



市民の皆様、あけましておめでとうございます。

室蘭市は今年、開港130年、市制施行80年となる節目の年を迎えますが、これまで本市を支えてこられた市民の皆様が、元気に新年を迎えられましたことを心からお慶び申し上げます。

私は、この節目の年に当たり、先人から引き継がれてきた「港」や「技術」、「人材」など本市の貴重な財産を生かすとともに、新たな発展の可能性を引き出し、「ものづくりのまち」として魅力あるまちづくりを進めます。

また、本年は記念事業を通して、先人の偉業をたたえ、室蘭の魅力を内外に発信する機会としてまいりますので、よろしくご支援とご協力をお願いいたします。

わが国は、少子・高齢化の進行、循環型経済社会の進展、さらには急速に進む高度情報化など、大きな時代のうねりに直面し、加えて「聖域なき構造改革」の断行により、大きく変わろうとしております。

このような時代の流れを背景に地方分権が進展する中で、自立する個性ある都市として、市民の皆様とともに知恵を出し合い、ともに行動しながら「郷土室蘭のさらなる躍進」に向けて努力してまいりたいと存じます。

平成12年4月、地方分権一括法が施行しました。それによって、国から地方への権限の委譲が始まるなど、地方の自主性や自立性、さらには自己決定や自己責任が問われる時代に変わりつつあります。これまでのような、国の手厚い保護のもとで進められる画一的な地域づくりではない、地域主体の、つまり私たち市民の力が試される時代なのです。

私たち室蘭青年会議所では、効率的で特徴のある地域づくりのためには、市町村が単独でまちづくりを行うのではなく、広域的な取り組みが必要と考えています。各市町村の幅広い特色と地域的つながりを生かすため、登別市を中心に連携を強め、西胆振地域全体をにらんだ合併について、これまで調査・研究を行い、そして広くアピールしてきました。

来年平成15年、私たちは合併に向けての「住民発議」を計画しています。今年はそのための重要な年となります。住民発議とは、有権者の50



まちの将来を熱く語ってほしい

分の1の署名により、合併協議会（合併に関する関係市町村の話し合いの場）の設置が請求できるというものです。さらに設置には関係市町村協議会の議決が必要となります。ですから、この取り組みが直接合併に結び付くものではありません。私たちの真の目的は、合併協議会の設置を通じて、地域のあり方や連携についての総合的な議論の場をつくり出すことにあります。

私たちの思いは、この地域にもっと愛着を持ってほしい、そしてずっと住み続けてほしい、ということです。そのためには、今の子供たち、そして将来の子供たちの未来を見据えた長期的、広域的な視野が必要です。市町村合併については、反対される人も多いことでしょう。しかし賛成、反対を問わず、さまざま立場からまちの将来を熱く語ってもらいたいのです。そうすることで、将来のより良いまちの姿が見えてくるのではないのでしょうか。

室蘭青年会議所理事長

は せ が わ ま さ あ き
長谷川正明さん

室蘭市生まれ、会社役員。平成2年、地域貢献を目的に室蘭青年会議所へ入会。副理事長、監事を歴任し、今年、平成14年の理事長に就任した。室蘭青年会議所では、これまで西胆振地域での市町村合併について取り組んできた。今年はそのリーダーとして、合併論議の先導的役割を担う。

札幌市生まれ、元保育士。平成8年、自宅の別棟を開放して育児サークル「ちびっこクラブ」を開設。昨年11月には、活動の場を輪西地区中核商業施設「ぷらっと・てついち」内に移し、名称を「ワニワニクラブ」とした。アットホームな雰囲気を受け、毎日多数の親子が集う。

育児サークル
ワニワニクラブ代表
よし だ と し え
吉田淑恵さん

私が保育士を目指したのは29歳になってから。3人の子供を育てながら翌年資格を取り、10年間保育所に勤めました。その後自宅で託児所を開き、そして「ちびっこクラブ」をスタートさせたのです。当初は5、6組でしたが、口コミで徐々に会員が増えて、「ワニワニクラブ」となった現在では160組を超えています。希望者には自由に利用してほしいのですが、待機中の人もいて、皆さんの希望に応じられないのが残念です。「ぷらっとのワニワニ行こう」って、お母さんにせがむ子供もいるみたいで、楽しみにされていると思うと、うれしくなりますね。お母さんたちにも、お友達づくりの場所として喜ばれています。それに子育てを終えたクラブのOBや保育士などのボランティアさんも多く来てくれて、とても助かっています。

子供たちの笑顔が好きだから

になれば、と思うのですが……。育児相談がメインではありませんし、皆さん楽しく、ワイワイガヤガヤ自由にやっています。私もそれほど子育てに関して口を挟んだりはしません。今の和気あいあいとした雰囲気が好きで、これからも肩の力を抜いて、できる限り続けていきたいです。

サークルでは、あまり子供の泣き声は聞かないですね。いつも笑顔がいっぱいです。子供、お母さん、ボランティア、それに私、みんなが楽しんでいきますし、子供が大好きなんです。だから、これまで続けてこられたのだと思います。

これからは後継者の育成に力を入れたいと思っています。保育士を目指す人には、サークルを実習の場として利用してもらったり、それに「読み聞かせ」も多くの人に伝え、普及させたい。そして子供たちには今からいろいろな経験をさせてあげたい。そのための観劇会や音楽会などの行事も充実させる予定です。



昨年は、室蘭へその会の仲間たち、そして各分野の人と協力して、さまざまなイベントに携わりました。

8月、作家・椎名誠さんと開いた「浮き球ベースボール全国大会」。9月、日本の著名なジャズミュージシャンを招いた「室蘭ジャズクルーズ」、市内外のストリートミュージシャンが中央町のアーケードで歌声を響かせた「サウンドアーケード2001」。

10月、西胆振の名物・特産品を販売した「西胆振びっくり市」。12月、室蘭港に停泊中のフェリーに映画を映し出した「野外シアター」など。

室蘭の今の現状に、「何とかしないと」という危機感が私たちを駆り立てています。とは言っても、単にお祭り好きのイベント集団というわけでもありません。一時的な盛り上がりは、すぐに廃れてしまいます。私たちは、地域と人を巻き込んだ、長続きのする、全市民的なまちの盛り上がりが必要と考えています。「まちを相手に楽しく遊ぶ」が私

提案します。室蘭の“まちみがき”

ちのテーマです。資金はありませんが、アイデアとやる気は十二分にあります。幸い室蘭には港や自然、歴史など多くの財産があります。これらを生かして、そしてさらに付加価値を付ける。そうすることで新たな展望も開けてきます。私はそれを「まちみがき」と呼んでいます。つまり、お金をかけなくてもできることが、まだまだたくさんあるのです。

私は、自分たちが誇りに思えるようなまち、そんなまちであってほしいと思っています。そのためにも、1人が10歩進むのではなく、100人が1歩ずつ進むという意識が必要ではないでしょうか。

以前、椎名誠さんは室蘭を「ゴーストタウン」と表現しました。が、彼は今では室蘭へその会の名誉会員となり、室蘭をとてにも気に入っています。こういった逆手に取ったつながりも「まちみがき」の一つ。楽しみながら、今年もまちに元気を提供したいと思っています。

室蘭へその会副代表

ひえい 日栄
ひとし 均さん

函館市生まれ、上砂川町育ち、会社役員。長年まちおこし活動に尽力。所属する「室蘭へその会」では、さまざまな観点からまちを元気にする取り組み「まちみがき」を提唱している。このほかVMWA（噴火湾海洋動物観察協会）副会長、室蘭テコの棒商会会員などとしても活躍。

勇払郡占冠村生まれ、専門学校講師。平成14年度内をめぐりに市が策定する「室蘭市男女共同参画計画」への提言を目的に、昨年10月、「室蘭市男女共同参画計画提言懇話会」が設立した。同会では、今年の10月までに男女共同参画社会についての提言を取りまとめる予定。

室蘭市男女共同参画計画 提言懇話会副会長

まえだ せつこ
前田 節子さん

平成11年、男女共同参画社会基本法が施行されました。男女共同参画社会とは、男女が社会のあらゆる分野の活動に参加する機会が確保され、利益を享受でき、そして共に責任を担うべき社会のことを指します。室蘭市ではこの法律を受け、室蘭市男女共同参画計画を策定します。

この計画が市民の意見を取り入れ、より有効なものとなるよう、私たちは各団体から14人、公募9人、計23人の委員（男女）で組織する、室蘭市男女共同参画計画提言懇話会を設立し、「なぜ今男女共同参画なのか」「何が不都合なのか」などについて学習や議論を積み重ねています。

男女共同参画社会の実現という、とかく女性問題としてとらわれがちではないでしょうか。確かに家事や育児、介護は女性の仕事との認識が強く、また働く場があっても待遇面で男性に劣るなど、女性であるがための制約や障害が社会のあらゆる分野でつきまとい、男女の力関係の不

男女が共に、より暮らしやすい社会を目指して

均衡を生み出しています。しかし、言い換えれば、女性問題は、実は男性問題でもあるのです。委員からは「男性の家庭進出をテーマに議論してみても」との声もあつたほどです。

最近では、若い人を中心に、男女意識の変化がみられます。しかし、制度や社会のシステムは、時代の流れに遅れたままです。私たちの取り組みは、今の現状を知ってもらい、その上で意識や制度を魅力あるものに変えていこう、というのが狙いです。今はその第一歩を踏み出したばかり。今後市民の皆さんへの意識調査を行い、学習・議論を深め、さらにこれらの意見が反映されるよう、力を注ぎたいと思います。

男女の問題は、単に家庭や職場だけの問題ではありません。これから、国際的な視点や子供たちの将来をも見据えた考えも必要となるでしょう。視野を広げることで「男女が共に、より暮らしやすい社会」が見えてくるのではないのでしょうか。





緩和ケア（ホスピス）とは、がんによる身体的痛みをはじめ、さまざまな苦痛をできる限り和らげ、患者さんが、ご家族と共に生命の意義を考えつつ、最後まで人間らしく尊厳を持って生きられるように援助することを重視した医療です。ですから、手術などは基本的に行いません。

緩和ケア病棟には、がんなどの患者さんで、治療よりも生活の質を優先させたいと思う人が入院できます。22床の個室、ファミリールーム、多目的ホールなどがあり、ご家族が泊まることもできます。自宅での治療・療養が困難な人のために、より家庭に近い環境を提供しています。

私はこれまでの看護の仕事を通じて、がんに苦しみ、あるいは全身をチューブでつながれたまま、最後の時を待つ患者さんを目の当たりにしてきました。そして「最後は畳の上で」というその切実な声は、私の心に深く刻まれています。

がんに伴う肉体的な痛み、けん怠

患者さんに、心の安らぎを提供したい

日鋼記念病院 緩和ケア病棟婦長 かなざわと きこ **金澤登貴子**さん

室蘭市生まれ。短大卒業後、3年間養護教諭を勤め、後に看護婦として市立室蘭総合病院で10年間、平成2年からは日鋼記念病院で勤務。昨年11月、日鋼記念病院に新設された北海道内で初めての専門病棟「緩和ケア病棟」の婦長として、広がりつつある緩和ケアの先導的役割を担う。

感、吐き気。人によってその症状はさまざまです。肉体的苦痛は、薬を使うことで軽減できますが、人間の根源にかかわる「心の痛み」は容易に取り除くことはできません。病気のため仕事や地位を失ったり、家族や周囲に影響を与えたり、患者さんはこれら社会的痛みを抱え「なぜ自分が」という、やり場のない喪失感と日々向き合っているのです。

健康な私たちにとって、患者さんのおかれている立場に立つことは、なかなか難しいことです。私たちにできることは、患者さんとご家族の声に親身に耳を傾け、心と体の苦痛を少しでも和らげることです。

「ホスピスに来て良かった」とは、きつと思われたいでしょう。それでも、心の通った人と人との付き合いを通じて、安らぎを提供することが私たちの役割なのです。

日本のホスピスはまだまだ始まったばかり。気負わず、自然体で取り組んでいけたら、と思います。

旭川市出身、会社員。旭川竜谷高校卒業後、新日鐵室蘭硬式野球部に入部。高校時代は甲子園大会と国体に出場。クラブチーム、室蘭シャークスの一員となつてからも中心選手として活躍。昨年はコーチとしてチームを都市対抗野球大会出場に導いた。同大会終了後の8月、監督へ就任。

社会人野球チーム 室蘭シャークス監督 おかだ けんいち **岡田健一**さん



1点で競り勝つ野球を

昨年チームを去りました。加藤さんが築いてきた土台を生かしながら、今後チームにどう色を加えられるかが、私自身の課題です。幸にも、今、若い選手が力をつけてきてくれていきます。北海道の社会人野球ベストナインにも、シャークスから3人の若手選手が選ばれました。春には3人の新人が入部する予定です。

今年の目標は、都市対抗野球と日本選手権、この社会人野球の2大会で、予選を勝ち抜き本戦に進むことです。いずれにしても厳しい戦いになるのは必至です。1点1点を大事にした、そして1点で競り勝つ野球が求められます。

今はシーズンオフですが、春に向けて選手は自主トレーニングを積んでいます。そして今年のシーズンも、皆さんに楽しんでもらえるよう、精一杯のプレーをお見せしたいと思います。春にはオープン戦を行いますので、機会がありましたら、ぜひ球場に足を運んでください。

新年号特集

平成12年度 室蘭市の決算状況

《詳細》 財政課 ☎ 2268

第4回市議会定例会で認定された、平成12年度の各会計決算状況についてお知らせします。

一般会計

歳入

科目	決算額	構成比	主な内容
市税	147億9,021万円	32.8%	個人市民税、法人市民税、固定資産税、たばこ税などで、市の予算を支える最も重要な収入
地方交付税	97億3,635万円	21.6%	自治体の財政力に応じて交付される。用途は特定されない
国庫支出金	51億8,769万円	11.5%	国が市に対して、負担・補助・委託するお金。用途が特定される
道支出金	25億7,637万円	5.7%	北海道が市に対して、負担・補助・委託するお金。用途が特定される
市債	29億5,330万円	6.5%	建設事業などのための長期借入金
その他	98億9,193万円	21.9%	使用料及び手数料、財産収入、寄付金など
合計	451億3,585万円	100.0%	

歳出

科目	決算額	構成比	主な事業と決算額
総務費	17億2,737万円	3.9%	防災行政無線施設整備事業 1億1,865万円
			戸籍システム導入・運用経費 612万円
民生費	89億6,601万円	20.2%	配食サービス事業 1,262万円
			いきいきデイ銭湯事業(高齢者を対象に、2週間に1回銭湯で健康指導等を実施) 1,703万円
			知的障害者通所授産施設「あけぼの」整備事業 1億402万円
			(新)常盤保育所建設 3億1,650万円
衛生費	13億744万円	2.9%	西いぶり廃棄物処理広域連合負担金 1億6,411万円
			(参考)家庭系ごみ有料化にともなう収入と使いみち
			○ごみ処理手数料等収入 2億5,503万円
			○使いみち・西いぶり廃棄物処理広域連合負担金 8,827万円 ・ごみ減量化、家庭系ごみ有料制に伴う実施経費 1億6,676万円
労働費	2億9,233万円	0.7%	新規高卒者等緊急雇用対策事業 497万円
			若い力・人づくり奨励金事業(若者の雇用促進) 730万円
農林水産業費	3億1,298万円	0.7%	農道等整備事業 4,868万円
			特定沿岸資源増大事業補助(ウニ中間育成放流事業支援) 730万円
商工費	12億1,992万円	2.7%	新製品・新技術「開発の芽」育成事業補助 420万円
			中小企業振興資金融資貸付金 9億800万円
土木費	35億3,797万円	8.0%	道路・街路整備事業 9億8,466万円
			輪西地区優良建築物整備事業(商業施設、市民会館建設に向け、調査・移転補償等支援) 1億566万円
			道道中島中央通買収受託事業 12億5,249万円
港湾費	9億9,709万円	2.2%	港湾施設整備事業 7億8,788万円
消防費	3億9,220万円	0.9%	救急自動車、水槽付消防ポンプ自動車更新 2億1,580万円
教育費	23億6,213万円	5.3%	スクールバス運行経費 417万円
			文化センターリニューアル事業(ロビー・トイレ・小ホール等改修) 2億733万円
公債費	48億891万円	10.8%	長期借入金の元金・利子と一時借入金の利子など
諸支出金	69億1,912万円	15.5%	特別会計への繰出金や貸付金、企業会計への負担金や補助金
職員費	113億4,084万円	25.5%	職員の給料・諸手当など
その他	3億677万円	0.7%	議会費、災害復旧費
合計	444億9,108万円	100.0%	

市債の現在高
(平成12年度末現在)

会計名	現在高
一般会計	355億9,042万円
特別	
土地区画整理	30億2,629万円
住宅事業	33億7,702万円
企業	
水道事業	54億529万円
病院事業	156億9,647万円
市場事業	6億158万円
港湾整備事業	11億3,384万円
下水道事業	171億7,096万円
合計	820億187万円

特別会計及び企業会計の
赤字（資金収支不足額）の状況
(平成12年度末現在)

会計名	現在高
特別	
国民健康保険	4億2,156万円
土地区画整理	5,572万円
住宅事業	3億3,358万円
企業	
病院事業	7億5,259万円
市場事業	9億8,705万円
白鳥台開発事業	14億2,113万円
港湾整備事業	95億8,054万円
下水道事業	70億2,661万円
合計	205億7,878万円

会社に対する
損失補償・債務保証の状況
(平成12年度末現在)

(株)室蘭振興公社	33億8,830万円
土地開発公社	55億3,700万円
合計	89億2,530万円

バランスシートとは、企業の財政状況を明らかにするため、すべての資産と負債・資本を対照表示させたものです。

社会資本(道路など公共施設)として整備した「まち」の資産がどのくらいあるのか。また、それにかかった借金など「負債」がどれくらいあるのか、ということをお今回は市民一人当たりの額であらわしてみました。

市町村において、バランスシートの導入は始まったばかりですが、今後、財政分析などに役立てるとともに、市民の皆さんにもお知らせしていきます。

(単位：円)

科目	市民1人当たり残高		
	平成11年度	平成12年度	差引
[資産の部]			
1. 有形固定資産 (土地・建物等)	952,398	981,457	29,059
2. 投資等 (出資金・貸付金・基金)	124,325	118,659	△5,666
3. 流動資産 (現金・未収金)	46,828	51,578	4,750
資産合計 ①	1,123,551	1,151,694	28,143
[負債の部]			
1. 固定負債 ・地方債(借入金) ・退職給与引当金	498,286 370,083 128,203	489,345 370,617 118,728	△8,941 534 △9,475
2. 流動負債 (地方債翌年度償還予定額)	33,725	35,901	2,176
負債合計 ②	532,011	525,246	△6,765
[正味資産の部]			
1. 国・道支出金	267,883	272,639	4,756
2. 一般財源等	323,657	353,809	30,152
正味資産合計 ③	591,540	626,448	34,908
負債・正味資産合計 ②+③	1,123,551	1,151,694	28,143

債務負担行為に係る補償等	[H11]	[H12]	[差引]
①物件の購入等に係るもの	1,894	1,091	△803
②債務保証及び損失補償に係るもの	120,985	110,357	△10,628
③利子補給等に係るもの	5,724	5,955	231

指標でみる室蘭市の財政状況

<経常収支比率の推移>

内部努力により一定の成果を上げてきましたが、今後もより一層の改善に努めます。

(単位：%)

	平成11年度	平成12年度
経常収支比率	90.6	89.1
うち人件費	42.2	40.5
うち職員給	27.0	25.4

※経常収支比率

経常的な収入(市税や普通交付税など)に占める経常的な支出(人件費、扶助費、公債費など)の割合で、一般に75%程度が妥当とされ、80%を超えると財政に柔軟性が欠けるとされています。

<公債費比率の推移>

建設事業の厳選および交付税措置される借入れの活用により、改善傾向にあります。今後も後年度における負担を十分考慮しつつ、市民ニーズに取り組みます。

(単位：%)

	平成11年度	平成12年度
公債費比率	14.2	12.4

※公債費比率

公債費は借入れの返済金であり、これが市の財政を圧迫していないかを示す指標です。10%以下が望ましいとされています。

特別会計

会計名	国民健康保険会計	土地区画整理会計	住宅事業会計	老人保健会計	介護保険会計
歳入	101億201万円	11億1,215万円	22億1,437万円	120億3,492万円	38億3,163万円
歳出	97億357万円	11億6,788万円	21億9,439万円	119億8,802万円	36億9,492万円

国民健康保険	老人保健
<p>○被保険者数 3万2,853人 (うち老人1万1,799人)</p> <p>・保険給付 55億2,136万円 (審査支払手数料を除く)</p> <p>・給付額 (1人当たり) 26万2,247円 (老人を除く)</p> <p>国民健康保険制度は、加入者が保険料を負担し合い、医療費を賄う制度です。12年度は国の補助金などにより健診事業や健康づくり事業を行いました。厳しい運営状態が続いていますが実質累積赤字は約4億2千万円となり、昨年度に比べ約4億1千万円の赤字解消を図りました。</p> <p>〈詳細〉保険年金課 ☎2433</p>	<p>○月平均加入者 1万4,693人</p> <p>○受診件数 34万9,333件</p> <p>○老人医療費 118億9,206万円</p> <p>○医療費 (1人当たり) 80万9,369円</p> <p>老人保健は、70歳 (一定の障害がある人は65歳) 以上の各健康保険の加入者がかかる医療費を給付する会計です。一般医療費の財源は国が20%、道と市が各5%、残りの70%は老人の加入者割合によって各健康保険が負担しています。</p> <p>〈詳細〉保険年金課 ☎2433</p>
土地区画整理	介護保険
<p>○八丁平地区 施行計画面積 218万6,915㎡</p> <p>○中央地区 施行計画面積 23万4,012㎡</p> <p>八丁平地区で緑道 (歩行者・自転車専用道路) などの整備と換地処分に向けた取り組みを行い、中央地区では、港大通や直漁港通などの整備と建物等の移転補償を実施しました。</p> <p>〈詳細〉街路区画整理課 ☎2613</p>	<p>○65歳以上被保険者数 (2月末) 2万2,836人</p> <p>○認定者数 (2月末) 2,502人</p> <p>○保険給付費 (年間) 32億3,447万円</p> <p>○保険給付費 (認定者1人当たり) 129万2,752円</p> <p>○保険給付費 (高齢者1人当たり) 14万1,639円</p> <p>介護を社会全体で支える介護保険制度は、平成12年4月からスタートしました。第1号 (65歳以上)、第2号 (40~64歳以下) の被保険者が保険料を負担して、介護が必要となった時に認定を受けてサービスを利用する制度です。財源は、国が25%、道と市が各12.5%の公費負担をして、残り50%を皆さんの保険料で負担しています。</p> <p>〈詳細〉介護保険課 ☎2455</p>
住宅事業	
<p>○管理戸数 4,751戸 ○入居戸数 4,157戸</p> <p>母恋南町団地の公営住宅1棟16戸が完成したほか、御崎町団地の公営住宅2棟24戸が完成し、さらに同団地公営住宅1棟18戸の建て替えに着手しました。また、有珠山噴火被災住民対策として応急市営住宅の整備を実施しました。</p> <p>〈詳細〉住宅課 ☎2683</p>	

企業会計

区分	会計名	水事業会計	工業用水道事業会計	病院事業会計	中央卸売市場事業会計	白鳥台開発事業会計	港湾整備事業会計	下水道事業会計
		収益的	22億7,861万円	1,263万円	101億3,936万円	2億6,172万円	7,257万円	3億9,057万円
	資本的	4億7,749万円	-	7億2,102万円	670万円	129万円	-	21億1,206万円
支出	収益的	20億6,264万円	1,058万円	108億845万円	2億7,111万円	3,473万円	4億316万円	23億7,423万円
	資本的	9億915万円	-	9億6,599万円	1,340万円	-	1億1,323万円	25億5,457万円

水道事業	中央卸売市場事業
<p>○給水人口 10万3,191人</p> <p>○給水戸数 4万6,833戸</p> <p>○年間給水量 1,500万6,660㎡</p> <p>○年間有収水量 1,372万2,196㎡</p> <p>12年度は、港北配水池増設工事、千歳系送水管電動弁新設工事のほか管網整備のための、導送配水管布設 (7,056m) を行いました。</p> <p>〈詳細〉水道部総務課 ☎6117</p>	<p>○取扱数量 4,135万6,220kg</p> <p>青果部 2,914万123kg</p> <p>水産物部 1,221万6,097kg</p> <p>○取扱金額 147億1,022万円</p> <p>青果部 57億1,258万円</p> <p>水産物部 89億9,764万円</p> <p>今後も市場の効率的運営と青果・水産物の安定した供給に努めます。</p> <p>〈詳細〉中央卸売市場市場総務課 ☎0011</p>
工業用水道事業	白鳥台開発事業
<p>○給水事業所数 1カ所</p> <p>○年間責任給水量 91万2,500㎡</p> <p>○年間給水量 77万6,517㎡</p> <p>工業用水の安定供給と、効率的運営に努めます。</p> <p>〈詳細〉水道部総務課 ☎6117</p>	<p>○区域面積 182万4,415㎡</p> <p>○宅地造成面積 104万6,227㎡</p> <p>○分譲済面積 99万7,988㎡ (平成12年度分譲面積 874.38㎡)</p> <p>○宅地分譲率 95.4%</p> <p>12年度は、個人宅地3区画874㎡を分譲しました。平成13年度も集合宅地、店舗用地、個人宅地の分譲を行っています。</p> <p>〈詳細〉企画財政部管財課 ☎2273</p>
病院事業	
<p>○年間入院延べ患者数 20万6,819人</p> <p>○年間外来延べ患者数 34万7,384人</p> <p>○1日平均入院患者数 566.6人</p> <p>○1日平均外来患者数 1,281.9人</p> <p>12年度は、超音波診断装置の最新機種を導入するなど、医療サービスの向上を図りました。</p> <p>〈詳細〉市立室蘭総合病院総務課 ☎3111</p>	

港湾整備事業		下水道事業会計	
○倉庫・上屋貸付	14棟	○行政区域内人口	10万3,581人
○施設用地等貸付	25万2,271㎡	○処理人口	9万6,768人
○荷役機械貸付	2基	○人口普及率	93.4%
○けい留施設利用	1,646m	○晴天時1日平均処理水量	3万6,422㎡
○土地売却	2,250㎡	○1日平均有収水量	2万2,180㎡
12年度は、倉庫・上屋、荷役機械、用地等の貸付による運営と祝津絵納地区の埋立造成地の分譲を行いました。今後も港湾施設の効率的運営と造成地の分譲促進に努めます。		下水道は、快適な生活環境を守るための大切な都市施設です。12年度は本輪西・八丁平地区の整備を重点的に進め、整備面積は115.4ha増の2257.1haとなりました。	
〈詳細〉港湾部港湾総務課 ☎3191		〈詳細〉水道部総務課 ☎6117	

平成13年度予算上期の執行状況 (平成13年9月30日現在)

一般会計 (前年度からの繰越事業費を含む)

一般会計	予算現額	歳入		歳出	
		収入済額	執行率 (%)	支出済額	執行率 (%)
	457億7,431万円	201億4,538万円	44.0	185億1,131万円	40.4

特別会計 (前年度からの繰越事業費を含む)

会計名	予算現額	歳入		歳出	
		収入済額	執行率 (%)	支出済額	執行率 (%)
国民健康保健	101億9,920万円	32億5,706万円	31.9	43億458万円	42.2
土地区画整理	14億1,270万円	2億7,219万円	19.3	5億8,207万円	41.2
住宅事業	18億6,214万円	4億3,654万円	23.4	10億1,193万円	54.3
老人保健	122億6,690万円	50億8,594万円	41.5	52億5,453万円	42.8
介護保険	47億7,998万円	15億5,900万円	32.6	17億8,620万円	37.4
合計	305億2,092万円	106億1,073万円	34.8	129億3,931万円	42.3

企業会計 (前年度からの繰越事業費を含む)

区分		収益的		資本的	
		収入	支出	収入	支出
水道事業会計	予算現額	22億5,053万円	21億1,417万円	4億5,600万円	9億2,493万円
	執行済額	11億2,160万円	9億3,017万円	-	3億58万円
	執行率 (%)	49.8	44.0	-	32.5
工業用水道事業会計	予算現額	1,247万円	1,243万円	-	-
	執行済額	627万円	453万円	-	-
	執行率 (%)	50.3	36.4	-	-
病院事業会計	予算現額	102億9,561万円	110億1,521万円	7億7,963万円	10億5,764万円
	執行済額	52億1,440万円	53億7,510万円	2億7,792万円	4億8,877万円
	執行率 (%)	50.6	44.8	35.6	46.2
中央卸売市場事業会計	予算現額	2億7,304万円	2億8,862万円	7,907万円	8,705万円
	執行済額	1億7,370万円	1億2,941万円	707万円	4,826万円
	執行率 (%)	63.6	44.8	8.9	55.4
白鳥台開発事業会計	予算現額	8,967万円	5,629万円	-	-
	執行済額	5,918万円	979万円	-	-
	執行率 (%)	66.0	17.4	-	-
港湾整備事業会計	予算現額	5億3,385万円	4億8,257万円	-	1億7,125万円
	執行済額	3億1,968万円	1億6,346万円	-	6,831万円
	執行率 (%)	59.9	33.9	-	39.9
下水道事業会計	予算現額	28億1,946万円	25億7,672万円	20億6,972万円	26億6,755万円
	執行済額	17億4,850万円	10億3,472万円	5億2,651万円	9億3,704万円
	執行率 (%)	62.0	40.2	25.4	35.1

平成13年度予算の9月30日現在の執行状況などをお知らせします。

市の財政状況は、依然として厳しい状況にありますが、限られた財源の効率的な活用に努めながら、地域の貴重な財産を新たな視点から見つめ、新しい価値を創り出し、再生させていく「改革・創造・再生」のまちづくりを進めています。

市債の現在高

会計名	現在高	
一般会計	340億3,067万円	
特別会計	61億8,652万円	
内訳	土地区画整理	29億2,927万円
	住宅	32億5,725万円
企業会計	390億6,436万円	
内訳	水道	53億66万円
	病院	152億8,803万円
	中央卸売市場	5億9,460万円
	港湾整備	10億6,879万円
下水道	168億1,228万円	
合計	792億8,155万円	

市の借入金
の状況

一時借入金の現在高

会計名	現在高	
一般会計	-	
特別会計	12億円	
内訳	国民健康保険	8億円
	土地区画整理	-
住宅	4億円	
企業会計	205億4,600万円	
内訳	水道	-
	病院	16億9,000万円
	中央卸売市場	9億6,000万円
	白鳥台開発	13億6,600万円
港湾整備	95億3,000万円	
下水道	70億円	
合計	217億4,600万円	

今回、お知らせしました執行状況などの詳しい内容を記載した「財政事情説明書」を平成14年12月19日まで、本庁3階財政課、東・中島サービスセンターで公表していますので、ご覧ください。

〈詳細〉財政課 ☎2268

ギャラリー



北辰中学校 3年
やまもと まきえ
山本 牧恵

寺

常盤小学校 3年
かとう めい
加藤 明



成徳中学校 1年
よしだ ゆうじ
吉田 裕二

努力

朝陽小学校 5年
さとう ゆい
佐藤 悠衣



東園小学校 3年
まがら かなえ
眞柄 茄奈枝

成長

港北中学校 1年
どばし りの
土橋 梨乃



高平小学校 2年
たばら あやか
田原 彩香

「孤独」

御前水中3年 安森 綾子

いつも私は一人だった。
どんな時も助けてほしい
どんな時も守ってほしい
ただ願っているだけ
でも「願い」を信じていた。

いつもいつも一瞬だけ私の心に
辛く突き刺さる波が押し寄せる。
だけど、
決して逃げずに負けないように
心は波を受け止めた。

同じ事をくり返す日々の中
私は気がついた

このサイクルの中で
自分から前に進まなきゃ
最後には何も見つからないんだ。

心の雪

向陽中1年 小坂 志乃

心の中は、
窓から見える景色と同じ。
雪はどんどん
つもっていく。
時には優しく降ることも。
時には激しく降ることも。
時には、

吹雪くこともある。

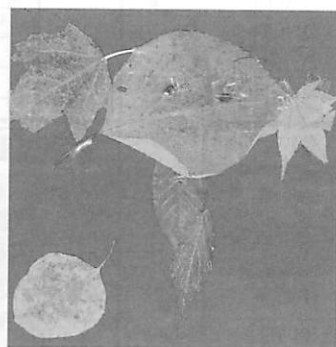
それでもきつと
太陽が、
たくさん
たくさん

つもったものを、
いつか溶かしてくれるだろう。

いっしょに生きる

天沢小5年 光永 琴美

人間は、木をバサバサ切っていく。
そんな木が、かわいそうだ。
人間は木を
ただの植物だと思っている。
私は思う。



港北幼稚園 さいとう かずき
斉藤 和希

木も人間も同じ生き物。
人間は木に
おいしい空気をもらっている。
安らぎだってもらっている。
何よりも生きていくのに大切な
酸素をたくさんもらっている。
木がなくなったら
人間も生きてはいけない。
人間と木はいっしょに
生きていかなければならない。

わたしたち



中島小学校 6年
やました
山下 いづみ

紹介した作品は、1月31日(土・日・祝日を除く)まで、市役所
2階の掲示板(あったかランドギャラリー)に掲示しています。

消しゴム

母恋小 4年 村澤 拓哉

えんぴつは、好きです。

ペンは、キライです。

きえちゃった!

本室蘭小 5年 加藤 菜津果

チョークで道路に絵を書いた

その絵がとっても気に入った

だから

ずっとながめていた

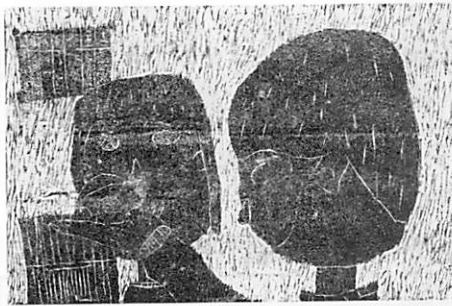
ポツ ポツ ポツ

雨がふってきた

わたしのお気にいりの絵は

ゆっくりと

きえていった



大和小学校 4年 はしもと
橋本 一道

「雨」

武揚小 2年 羽場 美咲樹

雨は
ぼつぼつふってくる。

雨は

とつてもつめたくて

ふつうの水のようだけど、

雨は

かみさまがふらす

ふしぎな、ふしぎな水しぶき

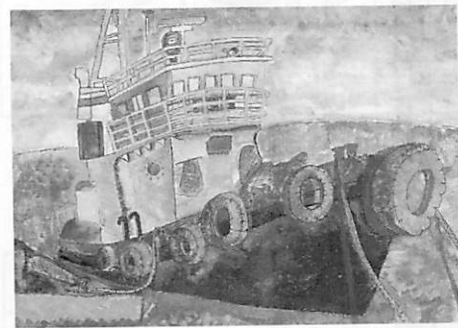
きらきらしている

天のたからもの

ゆめ

小三 まり

本輪西小学校 3年
つかだ まり
塚田 真理



高砂小学校 6年 いけだ まお
池田 麻生

冬

四年 石井 喜恵

大沢小学校 4年
いしい きえ
石井 喜恵



陣屋小学校 2年 おおすみ かおる
大隅 薫

中の夜空

中一 今あかね

東中学校 1年
こん あかね

俳句

水元小 6年

そよ風が

はだにやさしい

ひるねどき

佐藤 翔平

空からの

白く華麗な

贈りもの

児玉 俊哉

春になり

新たな自分が

見えてくる

新井田 詩帆

東明中 2年

ちらちらと

小枝に積もる

雪の花

佐藤 真理

煮えたつた

鍋ぐつぐつと

笑顔かな

寺島 英奈

青空に

雪虫現れ

冬到来

鈴木 奈美

IT初心者講習会(無料)を開催中

一度受講した人も再受講できるようになりました



室蘭市では、昨年6月から、IT講習会を実施しており、12月末までに207講座(定員4,290人)が終了しています。今年、3月下旬までに30講座(定員590人)を開催する予定です。定員にはまだ余裕がありますので、ぜひこの機会に受講してみませんか。

対象	原則20歳以上のパソコン初心者(再受講も可)
期間	1月中旬～3月下旬
受講時間数	全12時間(会場により、受講日数が違いますのでご注意ください)
内容	パソコンの基本操作(電源の入れ方・切り方、マウス・キーボードの使い方など)、文書の作成、インターネットの利用、電子メール(Eメール)の作成と送受信
申込方法	随時電話で
会場	勤労婦人センター(栄町2-1-20) 青少年科学館(本町2-2-1) 図書館(本町2-2-5) 中小企業センター(東町4-29-1) 民俗資料館(陣屋町2-4-7)

空き会場はこちら!



※中小企業センターは車いすの人も受講できます。

※講習日時、空き状況などの詳しい内容については「IT講習会事務局」までお問い合わせください。

※勤労婦人センター、青少年科学館、図書館での受講に車を利用する人は、市役所本庁舎裏の来庁者駐車場をご利用ください。



《申込み・詳細》

IT講習会事務局
(総合政策課)

☎21368・☎2181

万全の定期テスト対策で成績UP! 冬期講習開催中

3学期生受付中! ☎ 45-1680 (代)
(受付時間) AM10:00～PM9:00

●輪西教室●高砂教室●東室蘭教室●白鳥台教室●港北教室●新生教室



小・中・高学習指導・受験指導 社団法人 全国学習塾協会正会員

工大進学セミナー

本 部 / 〒050-0072 室蘭市高砂町1丁目44-13

安心とまごころの介護・家事援助

**わっくのホームヘルパーが
お手伝いします**

家事・入浴・清拭・排泄・病院等送迎サービス

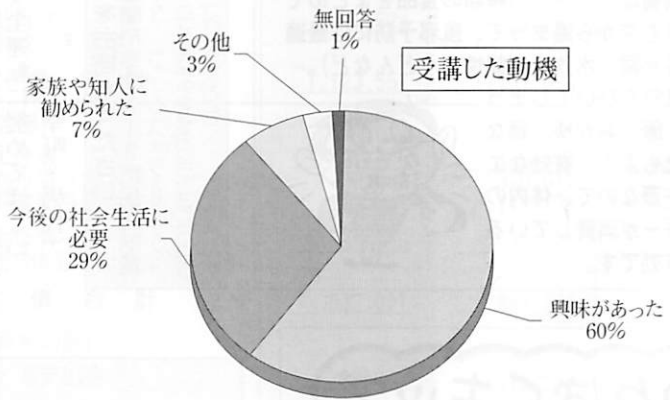
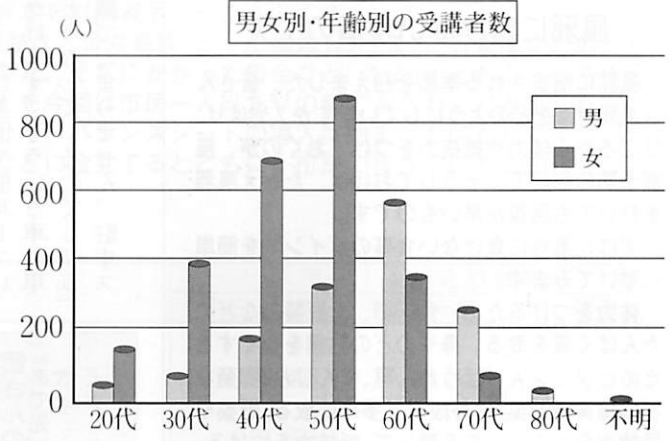
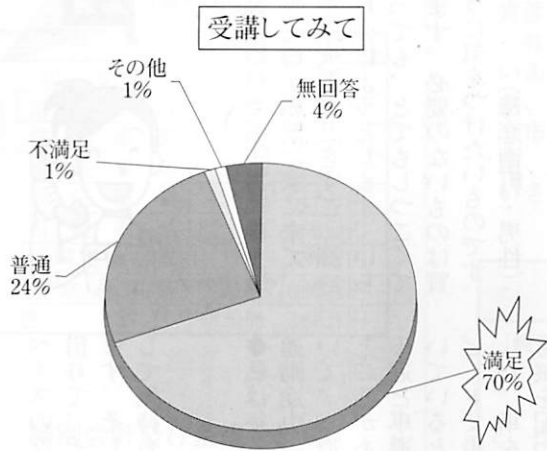
特定非営利活動法人 **わっく室蘭**

— ホームヘルプサービス部・居宅介護支援事業部 —

室蘭市宮の森町4丁目14-17 TEL・FAX **0143-45-2034**

受講者アンケート

10月末までに受講を終えた人(2,686人)を対象に、アンケート調査を行いました。その結果と、実際に受講した皆さんの声を紹介します。



村井 信男 さん

な人はかりなので、いい環境で受講できると思いますよ。

新聞か広告でIT講習会が無料だというのを見かけました。もともとパソコンには興味があったし、初心者が対象だということもあり、戸惑いながらも思い切って受けてみることにしました。職場にはパソコンがあるのですが、今までまったく触ったことがありません。キーボードを触るのは講習が初めてのようなもので、聞くのと実際にやってみるのは全然違いました。やはり、自分で体験してみなくては分かりませんね。私はスポーツが大好きなので、インターネットでいろいろなスポーツの情報がえられるのがうれしいですね。できれば3月ごろに再受講したいと思っています。受講者は、みんな前向き



白 由美 さん

私は家にパソコンがあつて、インターネットなどで使つてはいましたが、自分は間違つた覚え方をしているのではないかと疑問に感じていました。それで、基礎から正しい使い方をしっかり覚えて、仕事に生かせたらと思つて受講しました。

一番印象が強かったのはEメールですね。覚えるまでは大変でしたが、携帯電話のメールよりも大きくて見やすいし、電話と違って相手不在でも、送っておけば見てもらえるし、文章が残せるのも便利な点の一つですね。将来的には、ホームページを作りたいんです。演劇やミュージカルが好きなので、そこで趣味の合った人たちといろいろな情報を交換していきたいと思つています。



世 洋 さん

心強いですから。仲間たちと一緒に上達していけたらいいと思います。

私はITという全く新しい分野に飛び込むのが正直怖い気持ちでした。どこを押しつらいいのか、変なところを押し壊してしまうんじゃないかと、未知の不安でいっぱいでしたが、やってみると案外心配していたほどではありませんでした。講習も半ばを迎えたころ、講習を終えて「ハイさようなら」というのではあまりにも寂しいと思い、一緒に講習を受けた仲間たちと「東明の会」という集まりをつくりました。私を含めてみんなITに関して素人ばかりなので、お互い疑問点を持ち寄り情報交換ができればと思つています。初心者同士の横のつながりがあれば



吉本 本すずえ さん

私は根っから機械が苦手な、「パソコンの設定」なんて聞くと、もうお手上げという状態でした。でも周りの友達からインターネットとかEメールという言葉を知り、「ちよつと試してみよう」という気になったので、まだあまりうまく使いこなせませんが、実際インターネットをやってみると、面白いので続けていけると思っています。自分の知らないものが分かる、そして未知の世界が広がるというのが何より楽しいですね。

講習はアシスタントの人がついてくれて、全員ができた状態で次の行程に移るので、遅れるといった事がないのがいいですね。私のように機械がまったくダメという人でも気軽に受けられるので、友達にも勧めたいです。

IT講習会を受講して...



健康メモ

風邪に負けない食事の工夫

風邪に悩まされる季節を迎えました。皆さんは風邪対策をどのようにしていますか？やはり、日ごろから体力や抵抗力をつけておくのが、風邪予防の秘訣で、そうしておけば、たとえ風邪をひいても回復が早いものです。

では、風邪に負けない食事のポイントを簡単に挙げてみます。

体力をつけるため、魚、卵、大豆製品などのたんぱく質を取る。鼻やのどの粘膜を強くするためビタミンA（ほうれん草、にんじん、春菊などの緑黄色野菜）は普段より多めに取る。野菜や果物からビタミンCを取って、抵抗力をつける。特に、鍋物はたくさんの種類の食品をまとめて取れ、体も芯から温まって、風邪予防には最適です（寄せ鍋、水炊き、鍋焼きうどんなど）。

もし風邪をひいてしまったら、ご飯、おかゆ、麺などは消化もよく、有効なエネルギー源なので、体内のエネルギーが消費しているときに有効です。



みんなの声



ペースのない人はきちんと駐車場を借りて、そこに止めてほしいと思います。そして路上駐車のない道路として気持ち良く使いたいですね。

（知利別町・女性）

◆最近、郵便局員や消防署職員を装った訪問販売員が頻繁に家に来て、郵便受けや消火器などをすぐ高い値段で売りつけようとしています。いらないと断っても、とてもしつこく困っています。必要のないものは買わないように気をつけたいものです。

（母恋南町・男性）

◆私は毎日歩いて通勤しています。通勤途中に、雪がたくさん積もっているところがあります。先日、仕方なく歩道と車道のぎりぎりのところを歩いていっていると、私のすぐ横を車が猛スピードで走って行き、ヒヤッとした。車を運転する人は歩道の人にも気を配って、特に冬場はスピードを落として安全運転に努めてほしいです。

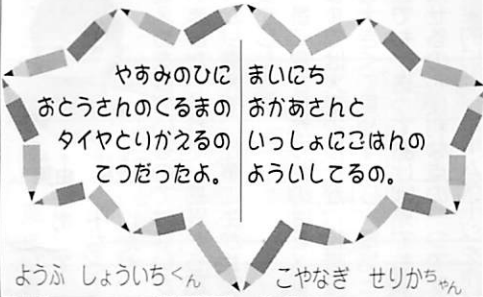
（幸町・男性）

◆私の家の近くには、細い路地があるのですが、毎晩、自分の土地じゃないのに、そこに無断で駐車している車を見かけます。そういう車の車庫証明はどうなっているのでしょうか。不思議でたまりません。駐車ス

皆さんの声をお寄せください
（あて先）室蘭市幸町1-2市民対話課
☎21938、ファクス☎28385
Eメール：shimnatawa@city.muroran.hokkaido.jp

わんぱくキッズ

お手伝いしてるかな？



ようふ しょういちくん こやなぎ セリちゃん



桜ヶ丘幼稚園

伝言板

室蘭・登別小学生一輪車競技会

対象 小学生
日時 2月10日(日) 9時~13時
会場 新日鐵体育館
参加料 500円(保険料、記念品代ほか)
競技種目 学年別30mスプリント・スラローム、グループ対抗リレーほか
申込方法 各小学校・児童館、市内自転車店に備え付けの参加申込書に必要事項を記入し、2月7日までに室蘭サイクリング協会事務局へ郵送
《詳細》室蘭サイクリング協会事務局(〒051-0016幸町5-8むらい方) ☎26032

2002年カレンダーリサイクル市

使用しないカレンダーや手帳などを集めて販売し、益金を寄付します。
日時 1月12日(土) 10時~15時
会場 NTT東日本室蘭支店1階Com・ふ

らっと室蘭(東町1-18-6)

※個人や企業で使用しないカレンダーや手帳がありましたら、1月11日の18時までに会場へ持参してください(絵のないもの、一枚ものはご遠慮ください)。
《詳細》NTT室蘭支店(福土) ☎2102

歩くスキー講習会

対象 初めての人や初心者
○だんバラスキー場
日時 1月13日(日)・20日(日) 10時~14時
参加料 200円(傷害保険料、運営費)
申込方法 当日9時からロッジで
○大滝村常設コース
日時 1月27日(日) 10時~14時
参加料 2,000円程度
申込方法 1月20日までに電話で
※歩くスキーの貸し出しもします。
《詳細》室蘭歩くスキー協会事務局(小林) ☎4543



PM7:30まで ☎44-5500

充実した車両、施設、親切で優れた教習指導。

受講生募集

広いコースでらくらく教習!!

北海道公安委員会指定

室蘭中央自動車学園
室蘭市八丁平4丁目17番7号

支援・訪問介護知事指定業者 (指定番号0173500042)

ハッピーライフ

有限会社 室蘭市寿町1丁目13-15

TEL.46-8686

FAX.46-8787

介護保険利用申請 手続代行サービス

- ホームヘルパー派遣サービス
- 病院での付添いサービス
- 通院等送迎サービス
- 夕食宅配サービス

1日2時間程度お手伝い頂けるヘルパーを募集中!!

お知らせ ステーション

催し

楽しい親子工作教室(無料)

青少年科学館 ☎1058

動力がないのにプロペラが回転する飛行機を作ります。

対象 小学生とその父母

日時 1月12日(土) 9時~12時

会場 青少年科学館

定員 25組(先着順)

用意するもの 古新聞(3枚程度)、絵の具、クレヨン

申込方法 1月6日から11日までに電話で

図書館からのお知らせ

図書館 ☎1658

○図書館シアター

映画会(無料)

日時 1月19日(土) 13時30分~

室蘭市役所

〒051-8511 幸町1-2

☎21111(代) FAX247601

ホームページアドレス

http://www.city.muroran.hokkaido.jp/

人のうごき(11月末現在)

人	103,594人	(-63人)
男性	50,067人	(-16人)
女性	53,527人	(-47人)
世帯	47,504世帯	(-3世帯)

() は前月比

ふるさと講座

民俗資料館(とんでん館) ☎4922

○千支(午)風つくり体験学習会

日時 1月11日(金) 13時~15時

受講料 1組300円

用意するもの おしぼり

○手づくりコマで遊ぼう体験

日時 1月27日(日) 10時~12時

受講料 1組200円

用意するもの はさみ、のり、

カッターナイフ、5円玉

対象 小学生とその父母

会場 民俗資料館

定員 各15組(先着順)

申込方法 前日までに電話で

(当日参加も可)

※別途入館料大人300円、小学生

無料

災害のない1年を祈って 消防出初式

消防本部総務課 ☎4131

日時 1月13日(日) 11時~

会場 らん蘭橋(中島町)

内容 分列行進の後、「室蘭若

鷺会」の木遣り歌の披露、消防

車両などによる一斉放水

子どもの体験活動

「北海道における

21世紀の宇宙開発」講習

室蘭工業大学地域連携推進室 ☎

5021、ファクス ☎50033

北海道の最新宇宙開発活動の

様子と将来の展望についての講

習会です。

対象 小学生から高校生まで

(保護者の付き添い可)

期間 1月14日(月)~16日(水) (2

泊3日)

定員 30人(先着順)

内容 1日目:室蘭工業大学で

最新の実験装置を見学 2日目:

上砂川町の地下無重力実験セン

ターを見学 3日目:大樹町多

目的航空公園と、そこで行われ

ている小型ロケット試験を見学

宿泊先 上砂川岳温泉、大樹町

晩成温泉

受講料 小学生2千円、中学生

以上3千円「バス代・宿泊代

(2泊4食)・旅行保険料含む」

※昼食代などは各自負担

申込方法 1月11日までに室蘭

工業大学地域連携推進室に直接

または電話で

※市役所の一般業務は、一部の業務と各種施設を除き、1月6日(日)まで休みに なります。

年始の市役所ガイド

1月4日(金)は、一部 窓口業務を行います

実施窓口 サービスセンター(本庁のみ)、保険年金課、会計課
時間 8時45分~17時15分

実施窓口	利用できる業務内容
サービスセンター(本庁のみ)	①交付できるもの…住民票、印鑑登録証明書、戸籍謄・抄本(12月30日から1月3日までの届出分は除く) ②届け出できるもの…戸籍の届け出、印鑑登録・亡失届、住民異動届
保険年金課	住民票などの異動に伴う国民健康保険、国民年金、医療助成に関する届け出
会計課	市税、国民健康保険料、介護保険料、住宅使用料などの収納(納入通知書、納付書持参の人に限り)

そのほかの業務

年始のごみ収集

- 燃やせるごみ
6日まで休み。7日から平常どおり
- 燃やせないごみと資源ごみ
昨年3月号の本紙折り込み、または12月号の「環境室だより」を参照

緊急を要すること

- 神代火葬場(☎45739)…1日は休み。なお、死体火葬許可証は、1日~3日、5日・6日は本庁当直室で、4日はサービスセンター(本庁)で発行
- し尿くみとり…1月6日まで休み。緊急時は清掃管理センター(☎3155)へ
- 水道・下水道…12月号折り込みを参照

※市施設の休館日および市内総合病院の外来休診日については12月号(12・13ページ)をご覧ください。

催し

雪中キックベース交流会

体育協会(市体育館内)〒050-10073宮の森町4-1-143
☎47521

日時 1月27日(日) 9時～
会場 中島公園野球場

種目 ○一般の部(中学生以上)
○小学生の部
参加料 1人300円
チーム編成 7～10人(一般は必ず女性2人含む)

申込方法 1月20日までに市体育館と入江運動公園温水プールに備え付けの用紙に、チーム全員の参加料を添えて直接

暮らし

だんパラ公園

スケートリンクオープン(無料)

花みどり公園課☎2601

スケートリンク管理事務所
☎4865

開設期間 1月11日(金)～2月17日(日) 10時～16時

※開設期間は、天候により変更となる場合があります。また、リンクコンディションなどの確認は、スケートリンク管理事務所に問い合わせてください。

市のホームページアドレスが変わります

市民対話課☎2194

室蘭市のホームページアドレスが、1月7日から変わります。
新ホームページアドレス
<http://www.city.muroran.hokkaido.jp/>

旧ホームページアドレス
<http://www.earthcape.ne.jp/users/muroran/>

優秀な経営者と従業員の推薦を

商業振興課☎3255

市では、技術向上や消費者サービスの改善向上などに努めている中小企業経営者と、市内で働く優秀な従業員の皆さんを毎年表彰しています。

選考基準

○経営者表彰：市内で10年以上の営業実績があり、常に経営努力を重ね、業界の発展に寄与し他の模範となる人

○従業員表彰：市内の事業所に20年以上勤務し、勤務成績が優秀な従業員で、他の模範となる人

推薦方法

2月15日までに、各サービスセンター、中小企業センターに備え付けの用紙で推薦 ※経営者表彰は関係団体、従業員表彰は事業主の推薦が必要。また、市税などの滞納がないことが条件です。

障害のある人の情報バリアフリー化を支援します

胆振支庁社会福祉課☎291

31内線2285、市・障害福祉課☎6611

道では、重度の視覚障害や上肢が不自由な人が使用する、コンピュータの周辺機器やソフトを購入するための費用の一部を補助しています。

対象 身体障害者手帳「視覚障害1級・2級」または、「上肢不自由1級・2級」の人
※所得制限があります。

補助品目 視覚障害者用ワープロソフト、画面拡大ソフト、画面音声化ソフト、大型キーボードなど
※コンピュータ本体は除きます。

補助額 購入額の3分の2以内(10万円限度)

申込方法 胆振支庁社会福祉課と市・障害福祉課に備え付けの用紙を胆振支庁社会福祉課に直接

償却資産の申告を忘れずに

課税課諸係☎2293

市内で事業を営む法人・個人で、その事業のために資産を所有している場合には申告が必要です。

所定の申告書などに、資産の名称、取得価格などを記入し、1月31日までに、忘れずに申告してください。

市税などの口座振替済通知書を送ります

平成13年4月から12月まで、市税などについて口座振替を利用した人へ、今月中に「口座振替済通知書」を送ります。この通知書は、税の申告に利用できます。

詳細は各担当課に問い合わせてください。

※預貯金口座からの引き落とし結果は、通帳の記帳で確認してください。また、預貯金口座から引き落とすことができなかった場合は、その都度通知しています。

口座振替済通知書が 発送されるもの

- 市税[市道民税、固定資産税・都市計画税(土地・家屋)、固定資産税(償却資産)、軽自動車税]
- 国民健康保険料
- 国民年金保険料
- 住宅使用料
- 介護保険料
- 保育料
- 社会福祉費負担金
- 学校給食費

市税などの納付を 口座振替にしませんか

市税などの納付を口座振替にすると便利で安心です。

手続きは簡単。預貯金通帳とその印鑑を持参し、金融機関の窓口で申し込んでください。

口座振替に関する問い合わせ先

市税に関する事	納税課☎2321	保育料に関する事	子ども家庭課☎2494
国民健康保険料に関する事	保険年金課保険係☎3024	社会福祉費負担金に関する事	障害福祉課☎6611
国民年金保険料に関する事	保険年金課国民年金係☎3025	介護保険料に関する事	介護保険課☎3029
住宅使用料に関する事	住宅課☎2683	学校給食費に関する事	学校給食センター☎2516

市民対話課からのお知らせ

市民対話課 ☎2193

○まちづくり出前講座

市が実施している施策やまちづくり事業などについて、市職員が出向き、知りたい情報を提供し、皆さんの意見を聴きながら一緒にまちづくりを進める「まちづくり出前講座」をご利用ください。

利用できる人 原則、室蘭市民で構成され、5人以上の参加が見込める団体、グループなど
日程と開催場所 日程は申込者と相談して決めます。開催場所は申込者が用意してください。
申込方法 電話で

○市長との「さーくるとーく」

「いいまちで、いい人生を送れるまちづくり」のために、市民の皆さんの声を聞かせてください。

対象 原則、室蘭市民で構成され、10人以上の参加が見込める団体、グループなど
日程と開催場所 日程は申込者と相談して決めます。開催場所は申込者が用意してください。
申込方法 電話で

○行政相談委員による

行政相談所を開設
国や道の行政機関などに関する苦情や要望について、相談所を開設しています。

開設日時 毎月第3木曜日 13時～15時
会場 中小企業センター1階小

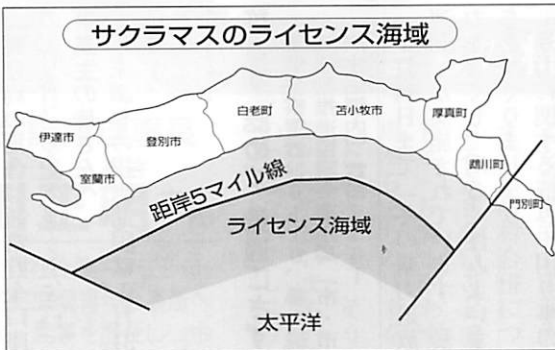
会議室

申込方法 当日直接

サクラムスの船釣りに必要なライセンス(許可)

さくらます船釣りライセンス制
実行協議会事務局 ☎4188、胆振海区漁業調整委員会事務局 ☎9131内線2670、胆振支庁水産課漁業管理係 ☎9131内線2621

ライセンス期間中に胆振海域でサクラムスを釣るときは、ライセンスを取得した遊漁船やブレイジャーボートに乗船しなければなりません。
ライセンスの期間 3月15日まで



サクラムスを釣るときは、釣りのできる時間は日の出から正午までです。
釣るときはさお釣りとし、1

人1本です。

- ・釣ることができるサクラムスは、1日1人10尾以内です。
- ・釣ったサクラムスの放流や販売は禁止です。
- ・乗船の際には、船長が交付するライセンス乗船証を携帯してください。
- ※港での迷惑駐車はやめましょう。

平成14年度

市建設工事・物品等競争入札参加資格者申請の受け付け

契約検査課工事担当 ☎2125、物品担当 ☎2124

受付期間と時間 2月1日～20日、9時～17時(土・日・祝日と正午から13時までを除く)

受付場所 契約検査課(本庁2階)

申請書の頒布場所 ○建設工事等：室蘭建設業協会 ☎1045(入江町1-74) ○物品等：市・福利厚生会購買部(本庁1階・1部500円)
申請できない者

・契約を締結する能力を有しない者および破産者の宣告を受けている者

・建設工事は許可年数が2年未満の者。設計、測量等および物品、業務委託などは営業年数が1年未満の者(審査基準日平成14年1月1日)

・市税および国税(消費税・地方消費税)を滞納している者

室蘭市民憲章

[昭和47年8月1日制定]

わたしたちは、白鳥湾の美しい自然のなかで、たくましく発展している港湾と商工業のまち、室蘭の市民です。わたしたちは、このまちを愛し、市民であることに、誇りと、責任をもち、さらに、豊かな未来をめざし、ここに、市民憲章を定めます。

- 一、健康で働き、明るく楽しい家庭をつくります。
- 一、老人をうやまい、子どもの夢をはぐくみ、あたたかい心のかようまちをつくります。
- 一、自然を愛し、環境をととのえ、緑豊かなまちをつくります。
- 一、のびゆく港と、産業を育て、未来を開く希望のまちをつくります。
- 一、きまりを守り、教育を深め、文化のかおりあふれるまちをつくります。

安全宣言：昭和37年10月9日制定

スポーツ都市宣言：昭和57年10月10日制定

室蘭市いきいき明るい福祉都市宣言：平成6年3月31日制定

平和都市宣言：平成11年2月26日制定

野良猫にみだりに
工サを与えるのは

犬・猫を甘やかすのは

飼い猫を
自由に外に出すのは



あなたはマナーを
守っていますか？



犬の放し飼いは

予防注射を受けないのは

フンで道路や公園を汚すのは

犬小屋を不衛生にしておくのは

《詳細》市民生活課市民衛生係 ☎2382

《詳細》室蘭市民憲章推進協議会(市民生活課内) ☎2380

暮らし

農業委員会委員

選挙人名簿の登録申請を

農業委員会事務局 (〒051-8511 幸町1-2) ☎252834

資格 平成14年1月1日現在、市内に住民登録し、昭和57年4月1日までに生まれた人

条件 30アール以上の農地を耕作している人と、その配偶者および同居の親族で、年間60日以上耕作に従事している人

提出方法 1月10日までに申請書を直接または郵送

確定申告のお知らせ

室蘭税務署 ☎41511
市・課税課市民係 ☎2706

平成13年分の所得税の確定申告の受け付けが2月18日から始まります。

今年から所得税の確定申告書が「分かりやすく、書きやすい申告書」という声におこたえし、新しくなりました。申告書に記入した文字や数字は、コンピュータが直接読み取りますので、「確定申告書の手引き」を参考に丁寧に記入してください。

また、税務署の申告相談会場へは、印鑑、前年の確定申告書などの控え、使い慣れた計算器具や筆記用具を持参してください。なお、還付申告、個人事業者の消費税および地方消費税の確定

申告の受け付けは、1月4日から始まります。確定申告をする人で、還付金の振込みを希望する人は、金融機関名と口座番号(郵便局の場合は通常貯金口座の記号番号)を記入してください。事業主の皆さんへ

年末調整の提出期限は1月31日です。

暴力は、

許さず 認めず 見過ごさず

室蘭警察署 ☎0110、暴力追放運動推進協議会事務局(市・市民生活課内) ☎23381

1月14日まで「冬の暴力追放運動」が実施されています。暴力をなくし、明るく住みよみまちをつくりましょう。

暴力に関する悩みや困り事のある人は、最寄りの暴力追放センター(警察署内)にご相談ください。

警察署からお願い

室蘭警察署 ☎0110

冬山の遭難を防ぎましょう

冬山には吹雪、雪崩、滑落など、多くの危険が潜んでいるため、事前に天候、装備品の確認など万全な準備が必要です。

「冬山は準備、計画、しっかりと」の合言葉で安全な登山を心がけましょう。

110番通報の正しい利用を

110番は、事件事故などが発生した場合の緊急通報電話です。急を要しない相談や照会などは、

警察署や交番に電話してください。

また、聴覚障害者の人は、携帯電話からメール通報ができます。携帯電話用「北海道警察ホームページ」内の「聴覚障害者用緊急メール通報」を利用してください。

健康

健康づくり課からのお知らせ

健康づくり課 ☎6610

小6の「2種混合」、中3の「風しん」予防接種(無料)

小6の「2種混合」(ジフテリア、破傷風)

乳幼児期に接種した3種混合(ジフテリア、破傷風、百日せき)または2種混合の追加接種です。いずれも3回以上接種していなければ追加接種は受けられません。

中3の「風しん」

風しんの抗体を持つ中学3年生が少ないため、あらためて接種するものです。風しんは、乳幼児期にかかるよりも重症化しやすく、また妊娠中にかかることで胎児が生まれる可能性が高いのでぜひ受けましょう。

※小学6年生は保護者同伴、中学3年生は予診票持参のうえ、冬休み期間中の体調の良いときに医療機関で接種してください。

平成14年度保育所の新規入所児童募集

▼入所要件

- 保護者(65歳未満の同居の親族含む)が次の事項に該当する人
- 家庭の外で仕事をしている
- 病气や障害がある
- 出産前後3カ月のため、上の子の保育ができない
- 病气や障害の親族(同居)の看病・介護をしている

※障害児保育では、入所要件を満たし、3歳以上で集団保育と通所可能な児童を預かります。

※生後6カ月からの乳児を預かる乳児保育や保育時間の延長ができる延長保育などの特別保育を行う保育所(園)もあります。(会場と日程は左表)

▼申込書類の配布
1月7日から31日まで各保育所(園)、市・子ども家庭課で配布

▼新規入所の手続き

申込書と同時に配布する入所案内を参照し、申込書類を持って、指定の会場で面接を受けてください。

※この募集は新規に入所を希望する人のためのものです。継続入所の場合は、各保育所の案内などを参考にし、通所中の保育所へ書類を提出してください。

▼保育料

生計の中心者(父、母、祖父母など)の課税額で決定されるので、保育日数や保育時間の長短は関係ありません。また、一世帯で2人目の保育児童は半額、3人目以降は無料となります。

《詳細》子ども家庭課 ☎2494

新規入所受付・面接日程 (10時~12時、13時~15時)

日程	入所対象保育所(園)	受付会場
2/1 (金)	みどり保育園 ^乳 常盤保育所 ^乳 祝津保育所	労働会館
2/4 (月)	白鳥保育所 ^乳	白鳥台連絡所
2/5 (火)	中島保育所 ^乳 楽山保育園 ^乳	中島サービスセンター
2/6 (水)	高砂保育所 ^乳 水元保育所 光の国保育所 ^乳	中島サービスセンター
2/7 (木)	双葉保育所 ^乳 東保育所 ^乳	中小企業センター
2/8 (金)	上記会場に行けなかった人と、障害入所を希望する人	労働会館

乳は乳児保育、^乳は延長保育を行っています。
※広域入所とは近隣市町(登別・伊達・白老)の保育所に入所することで、希望者は申請時に申し出てください。

となりまち ホットライン



登別市のお知らせ
登別温泉湯まつりに
お越しください



閻魔大王の使者『湯鬼神』と登別の名湯がお迎えます。

日時 2月3日(日)・4日(月)両日20時～
内容 厄払い豆まき、子宝もちつき舞い、甘酒・もちのサービスなど(4日のみ20時40分から源泉湯かけ合戦)

会場 登別パラダイス前(登別温泉町)
※都合により時間・催し物を一部変更することがあります。

《詳細》登別観光協会 ☎33311

伊達市のお知らせ

農業に情熱をかける青年と
お見合いをしてみませんか



伊達市では、市内で農業経営にたずさわる青年とお見合い相手を募集します。野菜や花など農業に興味のある人や新しい出会いがほしい人は、お気軽に応募してください。農業青年たちはちょっとシャイですが、温かくてたくましい、気持ちのまっすぐな好青年ばかりです。

募集対象 25から40歳くらいの独身女性
《詳細》伊達市農村結婚相談所(伊達市農務課内) ☎0142-3331内線334、J A 伊達市営農相談課 ☎0142-2181

日時	内容
2月1日(金) 10時～14時	妊婦体操、着脱実習
2月14日(木) 10時～13時30分	栄養の話、調理実習
2月24日(日) 10時～12時30分	もく浴実習、パパの妊婦疑似体験
2月28日(木) 10時～12時30分	先輩ママとの交流会、妊娠期の話

※2月24日はお父さんも参加可。

会場 保健センター
定員 30人(先着順)

妊婦歯科教室(無料)
対象 妊婦
日時 1月29日(火) 13時～15時
会場 保健センター
定員 30人(先着順)
内容 歯科医師の講話、歯科検診、歯の磨き方
用意するもの 母子手帳、コップ、手鏡
申込方法 1月25日までに電話で
ママとパパのマタニティ教室
日時と内容(4日間で1コース)

料金 500円(調理実習費)
申込方法 1月23日までに電話で
結核検診(無料)
ここ数年、結核に感染する人が増えています。職場などで検診を受けられない人は、ぜひ利用してください。

対象 18歳から39歳までの人
日時 2月12日(火) 13時10分～
会場 保健センター
内容 胸部レントゲン撮影
申込方法 1月7日から25日までに電話で
※40歳以上の人は、肺ガン検診を受けてください。

女性の健康診査

貧血、コレステロール、骨密度など女性の気になる検査を一度に受けられます。
対象 18歳から39歳までの女性
日程 2月12日(火)・18日(月)・19日(火)
受付時間 12時10分～12時30分、13時10分～13時30分

会場 保健センター
定員 1日40人(先着順)
料金 2千円
内容 身体測定(身長・体重)、血圧測定、血液検査(貧血・血糖・脂質)、尿検査、骨量測定、胸部レントゲン撮影(希望者のみ)
申込方法 1月7日から25日までに電話で
※当日は託児もします。
※40歳以上の人は、基本健康診査を受けてください。

精神障害者支援業務の一部を市が担当します

室蘭保健所が行っている「精神障害者支援業務」の一部を、平成14年4月から、市が担当することになりました。
担当する業務 ●通院医療費公費負担業務 ●精神障害者福祉手帳申請受付業務 ●社会復帰施設利用に関する相談・調整業務 ●居宅介護業務(新規)
担当窓口 健康づくり課(東町4-20-16 保健センター内)

12月の教育委員会定例会報告 報告事項

○決算委員会の審議内容の報告がありました。
○室蘭市就学指導委員会から心に障害を持つ就学予定者および学齢児童生徒の就学に関し、適切な就学指導を行うための調査および審査結果が答申されました。
《詳細》教育委員会総務課 ☎5101

こちら(寄町) (編集後記)

- ▼世は正に情報化社会、とはいえ高齢者の域に近づきつつある身にとっては、目をつぶってやり過ぎたことある。要は、情報に対する意欲と、それを受け入れる頭の軟らかさ。新年からがんばら！(H課長)
- ▼今年の目標は、「嫌な事から手を着け、先延ばししないこと」。この場を借りて言ってしまうは、なんとかなるのでは…。(四)
- ▼正月を前に、机の上の写真や原稿の山の片付けを決意。机の上に山がでないよう、H課長を見習ってがんばらなければ。(裕)
- ▼今回インタビュ記事を担当した。皆さんの頑張りには頭が下がる。今年もH課長もがんばらばいい。そのうち取材します。(末)
- ▼世の中が「T・T」と騒がれる中、その波に乗って、私も機械化しようかと思う。今年「H・T・O・S・H・I・ニナリマヌエウ…」。(二)

お宅のストーブ大丈夫ですか？

ストーブ・ボイラー
修理と整備

北海道石油燃焼機器整備業組合加盟店

有限会社 **のぞえ商事**

〒050-0076

室蘭市知利別3丁目6-13

☎46-1900

※修理中は、貸しストーブ有ります。

2002年度 学生募集

専門課程 介護福祉科 (介護福祉士資格取得) ※国家試験免除
2年制・男女 社会福祉士主任任用資格 (取得)
専門課程 調理師学科 (レクリエーションインストラクター資格(取得))
2年制・男女 調理師免許・ホームヘルパー2級(知事交付) ※国家試験免除 (他5つの資格取得)
地域開放講座 ホームヘルパー2級講座 (ホームヘルパー2級(知事交付))

学校法人北斗文化学園 厚生大臣指定養成校
北海道福祉衛生専門学校

第1校舎 〒051-0004 室蘭市母恋北町1-5-11 ☎(0143) 22-7722(代) 入試・就職広報室/☎(0143) 22-5005
第2校舎 〒051-0012 室蘭市山手町1-11-34 ☎(0143) 25-2211(代) 入試広報室/☎(0143) 25-2288

みんなのアイドル

赤ちゃん

投稿写真紹介

▼ポチャポチャポチャ
左から佐藤 光くん、工藤 榊乃ちゃん、
伊藤 理恩くん(全員6カ月)



▲一人立ち三人衆
左から小向 柊輝くん(9カ月)、
若松 蓮大くん(9カ月)、
酒井 璃乃ちゃん(8カ月)



▲姉、童心に返る
大西 達也くん(右・5カ月)
とお姉ちゃん



▲甘えん坊バンザイ
柴山 拓真くん(1歳5カ月)と
お姉ちゃん



▲現金つかみ取りの練習中?
佐々木 憂衣ちゃん(1歳3カ月)



▼腹話術じゃないのだ
高橋 輝くん(手前・11カ月)
とお兄ちゃん



▶愛車でデート
長谷 涼くん(左・1歳4カ月)
とお姉ちゃん



▲似た者同士
畠山 美優ちゃん(左・4カ月)とおばのみかちゃん



▲ただ今飛行中!
鈴木 賢くん(6カ月)



▲大・中・小
左から高橋 宏多くん(0カ月)、
佐々木 駿くん(3カ月)とお姉ちゃん



▲女の子なのよ
米谷 彩由ちゃん(10カ月)

▼色っほいねー
佐藤 瑠南ちゃん(1歳6カ月)



▲缶入り息子
川村 光希くん(9カ月)

▼ニヤリ
澤田 茜ちゃん(7カ月)



楽しい写真を
お寄せください

応募方法

このコーナーでは、赤ちゃん(0カ月から1歳6カ月まで)の楽しい、かわいい写真を紹介します。赤ちゃん以外の人や物が一緒に写っていてもかまいません。傑作作品に挑戦してみませんか。

- 投稿者の住所、氏名、電話番号
 - 赤ちゃんの名前(ふりがな)、生年月日
 - 写真(最近撮影したもの)の簡単な説明、撮影日を記入し、写真(複数でも可)を添えて、〒051-8511 幸町1-2 室蘭市市民対話課「みんなのアイドル」係まで郵送
 - ※写真はお返しします。また、紙面の都合上掲載できない場合があります。
- 《詳細》市民対話課 ☎2194

